

Project Water is Leven

Fase 2: Plaatsing van een waterinstallatie

Fase 3: Voorlichting over hygiëne, sanitatie en agrarische bevloeiing

Waar: in het dorp Inadougoum, Niger

Voor wie: 10.000 mensen en 50.000 stuks vee

Fase 1 is mogelijk gemaakt door: De overheid van Niger met steun van de Eureko Achmea Foundation, Dr. Hofstee-Stichting e.v.a.



<u>Inhoudsopgave</u>

Inleiding

- 1. Stichting Aman-Iman
- 2. Project Water is Leven
- 2.1 Probleemstelling
- 2.2 Huidige stand van zaken
- 2.3 Doelstellingen
- 2.4 Doelgroep
- 2.5 Uitvoering
- 2.6 Milieu
- 2.7 Duurzaamheid
- 2.8 Verwachte resultaten
- 2.9 Begroting
- 3. Lokale Partners
- 3.1 NGO Tanakra
- 3.2 Contactgegevens
- 3.3 Lokale afspraken en verantwoordelijkheden

Bijlagen:

Bevestigingsbrief financiële bijdrage Ministere de l'Hydraulique et de l'Environnement Niger Inschrijving Kamer van Koophandel Statuten ANBI Verklaring Jaarverslag 2010

De volgende documenten beschikbaar via de website of op aanvraag per post:
Inschrijving NGO Tanakra (Franstalig)
Statuten NGO Tanakra (Franstalig)
Jaarverslag Tanakra (Franstalig)
Beschrijving werkzaamheden t.a.v. installatie van het waterstation (Vertaald uit Frans)
Overeenkomst tussen Stichting Aman-Iman en NGO Tanakra (Vertaald uit Frans)

Goedkeuring Ministerie van Binnenlandse Zaken Niger (Franstalig)





Inleiding

Het begin

In de kerstvakantie van 2006 bezoek ik mijn dorp. Ik slaap in de hut van mijn moeder. Ik word wakker en kijk naar buiten door een gat in de muur dat als venster dienst doet. De zon schijnt fel in de vroege morgen. Ik ga naar buiten en wordt getroffen door een hagel van scherp woestijnzand, die in mijn gezicht snijdt. Ik sta er in mijn T-shirt, zoals in mijn tuin in Maastricht. Natuurlijk mis ik mijn beschermende Toearegkleding. Ik mis meer..

De Toeareg

De Toeareg zijn van oorsprong een nomadisch volk dat leeft in de Sahara en de Sahel. Eeuwenlang beheersten zij de karavaanhandel in deze gebieden. Met hun kuddes trokken ze door de woestijn om goederen als goud, zilver, zout en dadels te verhandelen.

Begin twintigste eeuw ging hun autonomie verloren toen hun woongebied door de Fransen werd ingenomen. Na de grote droogte in 1984 waren veel nomadenstammen, waaronder de Toeareg, genoodzaakt om een vaste woonplek te zoeken. Tijdens de droogte hadden zij hun vee verloren. Doordat zij settelden, waren de bestaande waterputten ontoereikend. In tijden van droogte trekken de mensen nu vaak weg, om alleen terug te keren in het regenseizoen.

Inadougoum

Ten noorden van Tahoua, midden in de woestijn, ligt het dorp Inadougoum. Het gebied rondom het dorp is 900 km² groot en bestaat uit 10 dorpsgemeenschappen.

Hier leven zo'n 10.000 mensen (Toeareg, Haussa en Peulh) samen met 50.000 stuks vee. Ze zijn verstoken van enige sociale voorzieningen, waaronder schoon drinkwater. Het water dat men nu drinkt is ernstig vervuild. Als gevolg hiervan worden veel mensen, voornamelijk kinderen, ziek en bezwijken uiteindelijk.

Aman-Iman (Water = Leven)

Eén van de dorpelingen, Abakoula Argalaless, woont en werkt inmiddels al jaren in Nederland. Hij wil iets doen voor zijn volk en heeft daarom Stichting Aman-Iman (water = leven) opgericht. De stichting heeft als doel het zorg dragen voor veilig drinkwater in de regio van het dorp Inadougoum en de bestrijding van de gevolgen van het drinken van onveilig drinkwater.

Om deze redenen zal er een boring plaatsvinden, tot 700 meter diepte, die voor de helft gefinancierd wordt door de overheid van Niger en voor de helft uit donaties die Stichting Aman-Iman in de afgelopen jaren in Nederland heeft geworven. De contacten vanuit Nederland met het plaatselijke dorpshoofd en de dorpsraad zijn goed.

Met de NGO Tanakra uit Niger is een samenwerkingsovereenkomst gesloten. Zij zullen garant staan voor de verdere begeleiding van het project zoals; waterverdeling, gezondheidszorg, educatie.





ABN AMRO bank 57.69.16.978 t.n.v. Stichting Aman-Iman te Heerlen

Stichting Aman-Iman / Heerdergroenweg 43 / 6224 JL Maastricht / Tel: 06-20020460

1. Stichting Aman-Iman

Het verhaal van Abakoula Argalaless

"Uit een jerrycan neem ik twee handen vol water en was de slaap uit mijn ogen. Kostbaar water dat gisteren door meisjes en jongens van 6 km ver gehaald was, lopend of met een ezeltje. Het water komt uit een klein meer, waar ook het vee uit de hele omgeving toegang heeft. Ik neem een fles water mee en wil het laten analyseren. Het flesje met een troebele, vloeibare inhoud, zal zeker de nodige verrassingen opleveren! Aman-Iman (Water is leven). Onder dit motto wil ik een actie beginnen voor een waterput in mijn dorp of naaste omgeving. Het idee achtervolgt me, laat me nu al jaren niet met rust. Ik heb het goed: mijn kinderen hebben gezond drinkwater en kunnen zelfs zwemmen in schoon water. Ik wil iets doen voor mijn dorp! Ik heb gedacht aan een stichting, maar het is zo groot, weet niet waar ik moet beginnen. maar als je zoveel mensen om je heen hebt, lukt het wel."

Op 2 april 2007 passeerde notaris Gent te Heerlen de akte. De Stichting Aman-Iman was een feit.

De statutaire doelstelling van de stichting luidt als volgt:

De Stichting heeft ten doel het zorgen voor veilig drinkwater in het dorp Inadougoum te Niger en de bestrijding van de gevolgen van onveilig drinkwater.

Daarnaast ondersteunt de stichting de Millennium Verklaring van de Verenigde Naties in het jaar tweeduizend opgesteld.

Het bestuur van stichting Aman-Iman:

Voorzitter: Abakoula Argalaless aba.argalaless@aman-iman.nl fons.bus@aman-iman.nl Fons Bus Secretaris: Penningmeester: Jo Koreman io.koreman@aman-iman.nl

Vrijwilligers van stichting Aman-Iman:

Drs. Basja Jantowski, specialisatie:

fysische geografie Drs. Anna Verhoeven, specialisatie:

duurzaam gebruik van natuurlijke hulpbronnen

Dhr. Jim Rutten, specialisatie:

Ontwerpen en bijhouden van de website en PR

Dhr. Jos Vrinssen, specialisatie:

PR, workshops muziek, muzikant tijdens activiteiten

basja.jantowski@aman-iman.nl

anna.verhoeven@aman-iman.nl

info@jamesim.nl

jos.vrinssen@aman-iman.nl

Contactpersoon in Niger:

Projectleider in Tahoua en Inadougoum productie van de armbandjes:

Ilissana Ilhouda Faycal Albachir Ikouali

Stichting Aman-Iman is aangemerkt als Algemeen Nut Beogende Instelling. Onze donateurs kunnen hun giften aftrekken van de inkomsten- of vennootschapsbelasting(binnen de daarvoor geldende regels). Stichting Aman-Iman hoeft geen successierecht of schenkingsrecht te betalen over erfenissen en schenkingen die zij ontvangt in het kader van het algemeen belang.







2. Project Water is Leven

2.1 Probleemstelling

Niger is één van de armste landen ter wereld. Het land is verdeeld in twee heel verschillende gebieden; het noordelijke woestijngedeelte waar de Arabische culturen van de Touareg en Peulh overheersen en het groenere zuiden waar de Afrikaanse tradities nog gelden. Het nomadische leven is in Niger nog gedeeltelijk intact en kamelenkaravanen leggen nog duizenden kilometers af om hun handel te vervoeren.

Het project zal plaatsvinden bij het dorp Inadougoum, dat ongeveer 85 kilometer ten noorden van Tahoua ligt. Niger staat opgenomen in de lijst van ontwikkelingslanden. In de regio van Inadougoum vinden weinig ontwikkelingen plaats, vanwege de slechte bereikbaarheid door een ontbrekende infrastructuur, het ontbreken van eigen financiële middelen en het ontbreken van zowel overheids- als ontwikkelingsprojecten in deze regio.

Bron: UNEP



De regio rondom Inadougoum beschikt absoluut niet over genoeg waterpunten. Het gebied telt enkele permanente of semi-permanente vennen, aangevuld met de traditionele waterbekkens en ondiepe gecementeerde putten. De gecementeerde waterputten zijn in het verleden gegraven o.a. door Swiss Aid en NGO Tanakra. Deze zijn echter allemaal niet meer in gebruik, omdat ze door de dalende grondwaterspiegel droog zijn komen te staan.

De enige wat grotere watervoorziening voor Inadougoum is een meer gelegen op ongeveer 6 km afstand dat tijdens de regenperiode wordt gevormd (augustus en september). Afhankelijk van de hoeveelheid neerslag kan men hier meestal 6 maanden gebruik van maken. Het water is ernstig verontreinigd, aangezien er geen gescheiden voorzieningen voor vee en mensen zijn aangelegd. Er zijn geen methoden beschikbaar om het water te zuiveren. Indien het meer drooggevallen is, graaft men in de meerbodem naar water (6 tot 10 meter). Indien dit niet meer mogelijk is, gaat men naar het Guemban-meer dat op een afstand van ongeveer 18 km is gelegen.

De watervoorziening in de regio is dus niet alleen ontoereikend, maar bovendien zijn de waterpunten verspreid over enorme afstanden, wat met grote regelmaat een ernstig gebrek aan water met zich meebrengt, vooral in het droge seizoen. Door de dalende grondwaterspiegel, in het gehele Sahelgebied, komen bovendien traditionele waterputten na korte tijd permanent droog te staan. Investeren in deze vorm van watervoorziening is dus in feite weggegooid geld.

De beperkte drinkwatervoorziening stelt de bevolking voor een ernstig en dringend probleem. De beperkte voorzieningen veroorzaken op veel plaatsen de verdwijning van de veestapel, een ernstige voedselonzekerheid, een daling van de koopkracht van de bevolking, enorm leed onder vrouwen en kinderen, een uittocht naar de omringende landen, betreurenswaardige conflicten in verband met het gebruik van de waterpunten, een toename van de armoede, een toename van het analfabetisme onder jongeren, ondervoeding en diverse ziektes.



Echter, dieper in de grondlagen bevinden zich meerdere kleine voorraden grondwater, van uiteenlopende kwaliteit. Er is slechts één grondwaterbassin dat zich over de hele regio uitstrekt: de Continentale Intercalaire, met een windiepte die, van het Noordoosten tot het Zuidwesten, varieert van 100 tot 800 meter diep. Dit is tevens de enige grondwaterlaag die omvangrijk genoeg is om in de enorme behoefte te voorzien van meerdere regio's van het land.

Het is daarom noodzakelijk om door middel van boorinstallaties zgn. forages aan te leggen (drinkwaterpompen met een diepte van 100 tot 800 m). In de grote, dichtbevolkte steden staat al sinds tientallen jaren standaard een boorinstallatie met waterverdeelpunten. In de landbouwgebieden van Niger, die ca. 75 procent van het



land beslaan, worden deze boorinstallaties slechts mondjesmaat geplaatst. De financiering van de sector was tot nu toe bijna geheel afkomstig van buitenaf, omdat de staat en de lokale overheden dit niet konden financieren op basis van hun eigen middelen. Tot nu toe.

2.2 Huidige stand van zaken

De kracht van stichting Aman-Iman, ten opzichte van andere buitenlandse NGO's, is dat zij, door haar Nigerese oorspronkelijkheid, contacten kan onderhouden met plaatselijke NGO's en de overheid (landelijke en regionale overheden, de gouverneur van het Tahoua-district en de chiefs van de dorpen) en hen heeft kunnen stimuleren een waterproject specifiek voor de regio van Inadougoum te ondersteunen.

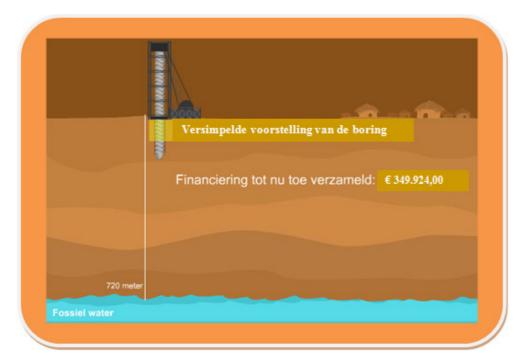
Tijdens een bezoek aan de minister van Binnenlandse Zaken in Niger in 2008, heeft de stichting goedkeuring gekregen voor het opstarten van een waterproject in deze regio. In de jaren daarna heeft de stichting zich sterk gemaakt voor het vinden van financiering in Nederland. Het bestuur heeft echter altijd vastgehouden aan het idee dat de Nigerese overheid ook mee zou moeten financieren, voor zover als dit mogelijk bleek.

Na de democratische verkiezingen van 2011 en verkiezing van oppositieleider Mahamadou Issoufou als president, ontstond er een politiek klimaat dat meer kansen bood voor regionale ontwikkelingen.

Twee belangrijke speerpunten voor de huidige president zijn:

- Alle inwoners van Niger hebben recht op onderwijs.
- Alle inwoners moeten beschikken over toegang tot veilig en schoon drinkwater.

Door haar voortdurende communicatie met, en wederzijds vertrouwen in Nigerese overheden heeft Stichting Iman-Aman het voor elkaar gekregen dat de Nigerese minister van Financiën in januari 2012 de helft van de kosten voor de boring heeft overgemaakt naar de regionale uitvoerende NGO. Stichting Aman-Iman financiert de andere helft. Fase 1 - de boring - kan beginnen.



De boorinstallatie in de regio
Afala. Deze installatie
zal tevens in de regio van
Inadougoum gebruikt worden
om alle omliggende dorpen
van water te voorzien.





2.3 Doelstellingen

- Voldoende en schoon water middels een geboorde waterinstallatie van ca. 720 meter diep met verschillende verdeelpunten.
- Kennis t.a.v. het management, beheer en gebruik van de aangelegde water- en sanitaire voorzieningen.
- Het ontlasten van voornamelijk de kinderen, maar ook de vrouwen die elke dag water moeten halen.
- Het verminderen van ziekten en voorkomen van (kinder)sterfte.
- Het bieden van waterfaciliteiten die de agrarische mogelijkheden stimuleren.

2.4 Doelgroep

De doelgroep bestaat uit 10.000 inwoners, uit 13 dorpen in de omgeving van Inadougoum en 50.000 stuks vee.

2.5 Uitvoering

Fase 1: Boring tot een diepte van 720 meter. Financiering hiervoor is reeds voltooid.

De voorbereidende werkzaamheden zijn in gang gezet. Voorjaar 2012 zal de boring voltooid zijn.

Fase 2: Plaatsing van een omheining, waterreservoir en -verdeelsysteem en drinkbakken voor vee. Financiering hiervoor is nog niet beschikbaar.

Als de boring voltooid is, zullen deze werkzaamheden binnen enkele maanden voltooid zijn.

Fase 3: Promotie en scholing op het gebied van hygiene, sanitatie en agrarische bevloeiing. Financiering hiervoor is nog niet beschikbaar.

Partnerorganisatie NGO Tanakra zal na voltooiing van Fase 1 en 2 gedurende langere tijd de lokale bevolking blijven begeleiden in het leren omgaan met de beschikbaarheid en toepasbaarheid van voldoende water. Hiervoor is nog geen financiering beschikbaar.

Naar verwachting zullen Fase 1 en 2 medio 2012 afgerond zijn en zal de promotie en voorlichting nog tot eind 2012 voortduren.

2.6 Milieu

Voor de installatie van de drinkwaterpomp in Inadougoum is een analyse van de impact op het milieu nodig om eventuele negatieve gevolgen tot een minimum te beperken. Dit onderzoek zal worden uitgevoerd door de departementale milieudienst in Tchintabaraden, in samenwerking met het team van de COFO (commission foncière), in overeenstemming met de internationale wetgeving. De kwaliteit van het water moet worden gegarandeerd. Er zal een veiligheidshek worden geplaatst rond het terrein van het drinkwaterstation. Er zullen maatregelen worden getroffen om de mogelijke aantasting van het milieu bij de drinkplaatsen voor het vee te vermijden. Eerdere plaatsing van de installaties in andere regio's geeft duidelijke richtlijnen hoe schade aan het milieu voorkomen/beperkt kan worden.

2.7 Duurzaamheid

Dit project wordt uitgevoerd met het oog op duurzame verbetering van de nodige voorzieningen. Goed management is een zekere methode om de geleverde prestaties te bestendigen en een duurzame bijdrage te leveren aan een verbetering van de beschikbaarheid van drinkwater voor de gezinnen in de regio. De begunstigden zullen tijdens de hele uitvoeringsfase van de werkzaamheden aanwezig zijn. Het afgevaardigd beheer van de installatie zal worden uitgevoerd door een hiertoe gekwalificeerd bedrijf, dat aan alle bekwaamheidseisen voldoet. Dit bedrijf zal de duurzaamheid van de installatie verzekeren en de verantwoordelijkheid van het onderhoud op zich nemen. Tijdens educatieve missies zal de plaatselijke partnerorganisatie, NGO Tanakra, de bevolking voorlichten over een duurzaam gebruik van het water, dat een hoe langer hoe schaarser goed is, en over het belang van het consumeren van veilig drinkwater.

De NGO Tanakra, overheidsinstantie Hydrolique en boorbedrijf Foraco garanderen voor minimaal 35 jaar gebruik en onderhoud van de waterinstallatie in het dorp Inadougoum en naar verwachting nog langer.

2.8 Verwachte resultaten

In het algemeen is dit project van groot belang voor de hele marge van de samenleving. Het project zal vooral verlichting brengen voor de meest kwetsbare leden, de vrouwen en de kinderen. De vrouwen en kinderen zullen worden ontzien in hun dagelijkse, lange en moeizame tocht om water te halen in vaak zware, onhandelbare jerrycans, waarbij bovendien veel water onderweg verloren gaat. Een groot aantal watergerelateerde ziektes, veroorzaakt door de consumptie van het water in moerassige vennen, zal worden bestreden en teruggebracht en het meest kwetsbare deel van de bevolking, met name jonge kinderen zullen worden beschermd.

- De grondwaterboring resulteert in voldoende schoon drinkwater voor 10.000 mensen en 50.000 stuks vee voor minimaal 35 jaar, maar waarschijnlijk vele jaren langer.
- Het schone drinkwater en de bijbehorende voorlichting met betrekking tot schoon drinkwater en hygiëne zal leiden tot een vermindering in ziektes en daarmee een besparing in medische kosten. Ook zal de (kinder)sterfte drastisch verminderen.
- Door de aanwezigheid van water kunnen kleine boeren hun activiteiten ontplooien en seizoensgebonden gewassen gaan verbouwen.
 - De kinderen en vrouwen in de dorpen zullen aanzienlijk minder tijd en moeite nodig hebben om water te halen.
 - Meer kinderen zullen de kans krijgen om onderwijs te kunnen volgen.

www.aman-iman.nl / info@aman-iman.nl
ABN AMRO bank 57.69.16.978 t.n.v. Stichting Aman-Iman te Heerlen
Stichting Aman-Iman / Heerdergroenweg 43 / 6224 JL Maastricht / Tel: 06-20020460



2.9 Begroting

Begroting Watervoorziening Inadougoum - wisselkoers 655 F/CFA=1 euro

Ν°	Deel 1: De Boring	Kosten (CFA)	Kosten Euro
1	Realisatie van de forage	210.000.000	€ 320.611
2	Diepboorkop DN 80	1.500.000	€ 2.290
3	Dompelpomp en toebehoren	2.000.000	€ 3.053
4	Leidingen-netwerk en speciale onderdelen	3.900.000	€ 5.954
5	Stroomaggregaat van 30 kWu	10.000.000	€ 15.267
6	Bescherming aggregaat	1.800.000	€ 2.748
	Totaalkosten Boring	229.200.000	€ 349.924

reeds gedekt

Dekking hestaat uit de volgende inkomsten:

рекк	Dekking bestaat uit de volgende inkomsten:				
Ν°	Deel 1: De Boring	Inkomsten (CFA)	Inkomsten Euro		
	Bijdrage overheid van Niger	127.327.002,35	€ 194.392		
	Bijdrage Aman-Iman: donateursgelden per 1-1-2012*		€ 36.532		
	Stichting Niemeijer Fonds		€ 2.000,-		
	Johanna Donk - Grote Stichting		€ 2.000,-		
	Dr. Hofsteestichting		€ 10.000,-		
	VZW De Johanna Bode		€ 10.000,-		
	Cornelia Stichting		€ 3.000,-		
	Stichting Elisabeth Strouven		€ 5.000,-		
	Stichting JONG		€ 5.000,-		
	Stichting Non Olet		€ 7.000,-		
	Eureko Achmea Foundation		€ 75.000,-		
	Totaal	229.200.000	349.924		

Ν°	Deel 2: Plaatsing van de waterinstallatie	Kosten (CFA)	Kosten Euro
1	Levering en plaatsing van een waterreservoir van 50 m³	15.000.000	€ 22.901
2	Omheining 20 X 20 m	1.600.000	€ 2.443
3	2 metalen drinkbakken van 12 m lang	2.600.000	€ 3.969
4	Waterverdeelsysteem	800.000	€ 1.221
	Totaalkosten Plaatsing van de waterinstallatie	20.000.000	€ 30.534

nog niet gedekt

Ν°	Deel 3: Scholing en promotie	Kosten (CFA)	Kosten Euro
1	Scholing hygiëne, sanitatie en agrarische bevloeiing	2.500.000	€ 3.817
2	Promotie- en voorlichting voor de regio (o.m. radio)	3.000.000	€ 4.580
	Totaalkosten Scholing en promotie	5.500.000	€ 8.397

nog niet gedekt

- *De bijdrage uit donateursgelden is het resultaat van bijdragen door vele trouwe donateurs, opbrengsten van evenementen, acties door scholen en andere vormen van financiële ondersteuning. Hiervoor bedanken wij:
- Stichting HUE in Elsloo
- Bernardinus College Heerlen
- SinterMeerten College Heerlen
- Basisschool St. Franciscus Brunssum
- D & P administratie Heerlen
- College Heilig Kruis Sint-Ursula in Maaseik (BE)
- Marie-France Geuens, kunstenares uit Bree (BE)
- Mergelcarving Valkenburg
- Hans Stassar Brunssum

- Yaka Brunssum
- Sahara-Art Venture, Ineke Hemminga
- Henn-Art Spanje
- Sassen Adviesgroep Heerlen
- De Klaekeburg Maastricht
- Georg & Gabi Grabowski Baesweiler (Duitsland) Vertaalbureau M. Nelissen Frankrijk
- Vele particuliere donateurs



3. Lokale Partners

Aman-Iman zal in haar project samenwerken met de lokale NGO Tanakra, Hydrolique van Tahoua en Tchintabaraden en de boringsmaatschappij Foraco. NGO Tanakra is de link tussen Aman-Iman en de overige lokale instanties.

Hydrolique is een overheidsinstantie, die geografische en geologische kennis in huis heeft om boringen te begeleiden. Ook hebben zij al enkele studies en kaarten van het gebied rondom Inadougoum. Boringsmaatschappij Foraco zal verantwoordelijk zijn voor de aanleg van de waterinstallatie en zal de inwoners opleiden in het management en beheer van de waterinstallatie en verdeellocaties.

3.1 NGO Tanakra

De lokale NGO Tanakra zal het volledige proces coördineren en aansturen. De NGO schaart zich achter een wereldwijde duurzame ontwikkeling, gebaseerd op de millenniumdoelstellingen en richt haar aandacht en inzet op de arme en kwetsbare bevolkingsgroepen die dagelijks een verbeten strijd moeten leveren om te overleven. De voornaamste doelstelling is:

Het bevorderen van de onderlinge samenwerking tussen verschillende bevolkingsgroepen in Niger door:

- Het ondersteunen van lokale initiatieven om de ontwikkeling aan de basis te bevorderen;
- Het stimuleren van het ontstaan van gemeenschappelijke belangengroepen, die in staat zijn zelfstandig te functioneren en borg te staan voor hun ontwikkeling;
- De basis te leggen voor het tot stand komen van een vreedzaam kader, als de voornaamste voorwaarde voor het kunnen creëren van een vaste woonplaats voor de nomadenbevolking.

NGO Tanakra is sinds 1998, met een ruime en aantoonbare ervaring, actief op de volgende gebieden:

- Milieu en rurale voorziening
- Gemengde bos-, landbouw- en veeteeltsystemen
- Onderwijs en alfabetisering
- Sociaal-economische activiteiten
- Gezondheid en welzijn van mens en dier

3.2 Contactgegevens

Tanakra is sinds 22-10-1998 geregistreerd onder nummer: 303/MI/AT/DAPJ/SA

Adres: Republique du Niger Region de Tahoua ONG Tanakra B.P. 177

Tel: 20 610 120

E-mail: tanakraong@yahoo.fr

Contactpersonen

Mevr. Housseini Assibite Uitvoerend secretaresse tel: 96 882213 Dhr. Ibrahim Diallo Accountant tel: 96967075

3.3 Lokale afspraken en verantwoordelijkheden

Tijdens ons bezoek in maart/april 2008 hebben we mondeling afspraken gemaakt met Tanakra. De NGO zal tijdens het hele proces de coördinatie op zich nemen. Zij zijn de ogen en oren van de Stichting Aman-Iman in Nederland. Deze mondelinge afspraken hebben inmiddels vorm gekregen in een officiële overeenkomst tussen alle betrokken partijen (Tanakra, Hydrolique Tchinta, de boorfirma Foraco, de aannemer).

Ook met de nationale en regionale overheden, o.a. de gouverneur van Tahoua en de chiefs van de dorpen, zijn afspraken gemaakt.

Er zal met de lokale dorpsgemeenschap een plan opgesteld worden omtrent het verloop van het project, de scholing en verantwoordelijkheden rondom de drinkwaterpomp in de toekomst.

Er zal een lokaal comité worden opgeleid binnen een reeds bestaand opleidingsprogramma. Het comité moet bestaat uit 8 personen, waaronder; een voorzitter, secretaris, penningmeester, een waterverdeler, bewaker en een chief- voorlichter. Deze personen worden gedurende drie maanden opgeleid door Foraco en Hydraulique. Training vindt plaats in het dorp, het comité moet eenmaal naar Niamey en twee- tot driemaal naar Tahoua. Er komt ook een vrouwenraad die zorgt dat de boel rondom de waterinstallatie schoon blijft.

In de toekomst is het de bedoeling dat bepaalde voorzieningen bekostigd worden uit de opbrengsten van de watervoorziening, zoals sanitaire voorzieningen, het verbeteren van de wegen, tuintjes aanleggen, extra verdeelpunten aanleggen, enz.



REPUBLIQUE DU NIGER

Niamey, le 1 0 NOV 2011.

MINISTERE DE L'HYDRAULIQUE ET DE L'ENVIRONNEMENT

№ /MHE/DGH

LE MINISTRE

Α

Monsieur ABAKOULA ARGALALESS Président de l'Association Aman-Iman Maastricht – PAYS BAS

Réf : Lettre sans n° des populations du village d'Inadougoum et campements en date du 1er novembre 2011

Objet : Demande d'appui pour la réalisation d'un forage profond à Inadougoun

Monsieur le Président,

Par la présente, j'accuse réception de la lettre citée en référence, par laquelle les populations du village concerné sollicitent un complément financier pour la construction d'un forage profond que votre ONG envisage d'y réaliser à hauteur de 194.392,37 euros, soit 50% du montant total.

Aussi, voudrais-je porter à votre connaissance que mon département ministériel accepte de prendre en charge les 50% restants. Ces fonds seront mis à la disposition de la Région de Tahoua, où la Direction Régionale de l'Hydraulique élaborera un dossier d'appel d'offres y relatif et contrôlera les travaux.

Veuillez agréer, Monsieur le Président, l'expression de mes salutations distinguées.

Ampliation:

- GVT/TA.....pour info - ONG Tanakra....pour info - DRH/TA.....Pour suivi ISSOUFOU ISSAKA autique et de